KOMMISSIONENS BESLUTNING Nr. 909/81/EKSF

af 2. april 1981

om ændring af beslutning nr. 527/78/EKSF om forbud mod tilpasning til tilbud af jern- og stålprodukter med oprindelse i visse tredjelande

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske Kul- og Stålfællesskab, særlig artikel 95, stk. 1 og 2, og

ud fra følgende betragtninger:

Visse af de af Kommissionen trufne prisforanstaltninger for det fælles stålmarked er blevet forlænget med et år; regeringerne i visse tredjelande har givet Kommissionen tilsagn om samarbejde med hensyn til disse foranstaltninger; Kommissionen har ved beslutning nr. 527/78/EKSF [1], senest ændret ved beslutning nr. 1020/80/EKSF [2], forbudt muligheden for virksomhederne i Fællesskabet for at tilpasse tilbud af visse jern- og stålprodukter med oprindelse i de pågældende tredjelande;

de aftaler, som er indgået med visse tredjelande, er blevet forlænget for 1981; gyldighedsperioden for beslutning nr. 527/78/EKSF må derfor forlænges til den 31. december 1981;

det er muligt, at disse aftaler kun omfatter visse jern- og stålprodukter; det er derfor nødvendigt i bilaget at angive, hvilke jern- og stålprodukter det drejer sig om;

efter høring af Det rådgivende Udvalg og efter samstemmende og enstemmig udtalelse fra Rådet —

VEDTAGET FØLGENDE BESLUTNING:

Artikel 1

1. Gyldighedsperioden for beslutning nr. 527/78/EKSF forlænges til den 31. december 1981.

2. Bilaget til den i stk. 1 omhandlede beslutning erstattes af bilaget til denne beslutning.

Artikel 2

Denne beslutning træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende.*

Denne beslutning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 2. april 1981.

På Kommissionens vegne

Étienne DAVIGNON

Næstformand

---

[1] EFT nr. L 73 af 15. 3. 1978, s. 16.
[2] EFT nr. L 108 af 26. 4. 1980, s. 42.

BILAG

Det forbud mod tilpasning, der følger af denne beslutning, gælder for de betingelser, som tilbydes af virksomheder, der er beliggende i følgende lande :

1. REPUBLIKKEN ØSTRIG,
2. FINLAND,
3. NORGE

for de jern- og stålprodukter, for hvilke Kommissionen har fastsat basispriser [1], med undtagelse af ferromangan, pos. 73.02 A I den fælles toldtarif [2].

4. AUSTRALIEN :

For de jern- og stålprodukter (EKSF), der falder ind under følgende NIMEXE-numre [3] :

73.06-10	73.10-18	73.13-26	73.13-86	73.71-24	73.74-72
73.06-20	73.10-42	73.13-32	73.13-87	73.71-29	73.75-11
73.06-30	73.11-11	73.13-34	73.13-88	73.71-53	73.75-19
73.07-12	73.11-12	73.13-36	73.13-89	73.72-11	73.75-23
73.07-21	73.11-14	73.13-43	73.13-92	73.72-13	73.75-33
73.07-24	73.11-16	73.13-45	73.61-20	73.72-19	73.75-43
73.08-01	73.11-19	73.13-47	73.62-10	73.72-33	73.75-63
73.08-03	73.11-41	73.13-49	73.62-30	73.72-39	73.75-73
73.08-05	73.11-50	73.13-50	73.63-29	73.73-23	73.75-79
73.08-07	73.12-11	73.13-64	73.63-72	73.73-25	73.75-83
73.08-21	73.12-19	73.13-65	73.64-20	73.73-26	73.75-84
73.08-25	73.12-21	73.13-67	73.64-72	73.73-29	73.75-89
73.08-29	73.12-51	73.13-68	73.65-21	73.73-33	73.16-14
73.08-41	73.12-71	73.13-72	73.65-23	73.73-35	73.16-16
73.08-45	73.13-11	73.13-74	73.65-25	73.73-36	73.16-17
73.08-49	73.13-16	73.13-76	73.65-55	73.73-39	73.16-20
73.09-00	73.13-17	73.13-78	73.65-70	73.73-72	73.16-40
73.10-11	73.13-19	73.13-79	73.65-81	73.74-21	73.16-51
73.10-13	73.13-21	73.13-82	73.71-21	73.74-23	
73.10-16	73.13-23	73.13-84	73.71-23	73.74-29	

Almindeligt stål er omfattet af pos. 73.06-73.13 og 73.16. Kulstofrigt stål og legeret stål er omfattet af pos. 73.61-73.75.

Halvfabrikata (semis) er omfattet af pos. 73.06, 73.07, 73.61 og 73.71.

5. JAPAN :

For de jern- og stålprodukter (EKSF), der er opført i den fælles toldtarif, under pos. 73.06-73.13 og 73.16 ; 73.15 af den art, der omfattes af pos. 73.06-73.13, med undtagelse af 73.15 A I b) 2 ; 73.15 A V b) 1 ; 73.15 B I b) 2 bb), cc), dd) og ee) ; 73.15 B V b) 1 bb) ; 73.15 B V b) 2 bb) ; 73.15 B VII b) 1 aa) 22 og 33 ; 73.15 B VII b) 1 bb) 22 og 33 ; 73.15 B VII b) 1 cc) 22 og 33 ; 73.15 B VII b) 2 bb) 22 og 33.

6. SPANIEN :

For de jern- og stålprodukter (EKSF), der er opført i den fælles toldtarif under pos. 73.01, 73.06-73.13 og 73.15-73.16, med undtagelse af 73.15 A I b) 2, 73.15 A V b) 1, 73.15 B I b) 2 bb) ,cc), dd) og ee) ; 73.15 B V b) 1 bb), 73.15 B V b) 2 bb) ; 73.15 B VII b) 1 aa) 22 og 33 ; 73.15 B VII b) 1 bb) 22 og 33 ; 73.15 B VII b) 1 cc) 22 og 33 ; 73.15 B VII b) 2 bb) 22 og 33.

---

(1) EFT nr. L 290 af 31. 10. 1980.
(2) Bilag til Rådets forordning (EØF) nr. 3000/80 af 28. 10. 1980 (EFT nr. L 315 af 24. 11. 1980).
(3) Varenomenklaturen til brug for Fællesskabets statistikker over udenrigshandel og over handelen mellem dets medlemsstater (NIMEXE) (EFT nr. L 346 af 22. 12. 1980).

7. SYDKOREA :

For de jern- og stålprodukter (EKSF), der er opført i den fælles toldtarif, under pos. 73.06-73.13 og 73.16 ; 73.15 af den art, der omfattes af pos. 73.06-73.13, med undtagelse af 73.15 A I b) 2 ; 73.15 A V b) 1 ; 73.15 B I b) 2 bb), cc), dd) og ee) ; 73.15 B V b) 1 bb) ; 73.15 B V b) 2 bb) ; 73.15 B VII b) 1 aa) 22 og 33 ; 73.15 B VII b) 1 bb) 22 og 33 ; 73.15 B VII b) 1 cc) 22 og 33 ; 73.15 B VII b) 2 bb) 22 og 33.